



# Speisen und Getränke







## *Kaffeespezialitäten*

|                                       |      |
|---------------------------------------|------|
| Kaffee Crema <sup>2</sup> .....       | 2,90 |
| Kännchen Kaffee <sup>2</sup> .....    | 5,20 |
| Kaffee Crema, Koffeinfrei .....       | 2,90 |
| Kännchen Kaffee, Koffeinfrei .....    | 5,20 |
| Espresso <sup>2</sup> .....           | 2,50 |
| Espresso Macchiato <sup>2</sup> ..... | 2,80 |
| Espresso doppelt <sup>2</sup> .....   | 3,50 |
| Cappuccino <sup>2</sup> .....         | 3,20 |
| Milchkaffee <sup>2</sup> .....        | 4,20 |
| Latte Macchiato <sup>2</sup> .....    | 3,80 |
| Warme Schokolade mit Sahne .....      | 4,10 |
| Warme Schokolade ohne Sahne .....     | 3,50 |







## *Bio Teespezialitäten*

|                                             |      |
|---------------------------------------------|------|
| Bio Darjeeling (Schwarzer Tee) .....        | 2,90 |
| Bio Earl Grey (Schwarzer Tee) .....         | 2,90 |
| Bio Grüner Tee .....                        | 2,90 |
| Bio Ingwer- Zitronengras (Kräutertee) ..... | 2,90 |
| Bio Ayurveda (Kräutertee) .....             | 2,90 |
| Bio Früchtetee .....                        | 2,90 |
| Bio Rooibos (Rooibostee Aromatisiert) ..... | 2,90 |
| Bio Minze (Kräutertee) .....                | 2,90 |
| Bio Kamille- Verbene ( Kräutertee) .....    | 2,90 |
| Bio Wiesenkräuter (Kräutertee) .....        | 2,90 |
| Bio Hibiskus- Rote Beete (Früchtetee).....  | 2,90 |
| Bio Chai-Tee (Gewürztee Aromatisiert).....  | 2,90 |
| Bio Friesentee (Schwarzer Tee) .....        | 2,90 |
| Bio Passionsfrucht Apfel (Früchtetee).....  | 2,90 |

Für ausführliche Informationen über die einzelnen Teesorten, fragen Sie nach unserer gesonderten Teekarte !





## *Alkoholhaltige Heissgetränke*

French Coffee<sup>2</sup> ..... 6,90  
Espresso, 2cl Grand Marnier, Zucker, Sahnehaube

Rüdesheimer Kaffee<sup>2</sup> ..... 6,90  
Espresso, 2cl Asbach Uralt, Zucker, Sahnehaube

Irish Coffee<sup>2</sup> ..... 6,90  
Espresso, 2cl Irischer Whiskey, Zucker, Sahnehaube

Kaffee Pharisäer<sup>2</sup> ..... 6,90  
Espresso, 2cl brauner Rum, Zucker, Sahnehaube

Italien Coffee<sup>2</sup> ..... 6,90  
Espresso, 2cl Amaretto, Zucker, Sahnehaube

Bailey's Coffee<sup>2</sup> ..... 6,90  
Espresso, 2cl Bailey's Likör, Zucker, Sahnehaube

Russische Schokolade ..... 6,90  
Warme Schokolade, 2cl brauner Rum, Sahnehaube

Rum Grog (4 cl.Rum) ..... 4,50

Glühwein rot/weiss ..... 4,50





## *Softdrinks 0,2 L.*

|                                           |      |
|-------------------------------------------|------|
| Coca Cola <sup>12</sup> .....             | 2,80 |
| Coca Cola light <sup>12458</sup> .....    | 2,80 |
| Coca Cola Zero. <sup>12458</sup> .....    | 2,80 |
| Sprite <sup>4</sup> .....                 | 2,80 |
| Fanta <sup>146</sup> .....                | 2,80 |
| Apfelschorle <sup>1</sup> .....           | 2,80 |
| Lipton Ictea <sup>1</sup> .....           | 2,80 |
| Gerolsteiner Sprudel .....                | 2,80 |
| Gerolsteiner Sprudel 0,7 l. ....          | 5,50 |
| Gerolsteiner Naturell .....               | 2,80 |
| Gerolsteiner Naturell 0,7 l. ....         | 5,50 |
| Schweppes Bitter Lemon <sup>3</sup> ..... | 3,20 |
| Schweppes Tonic Water <sup>3</sup> .....  | 3,20 |
| Apfelsaft .....                           | 3,20 |
| Orangensaft .....                         | 3,20 |



## Biere

|                                     |      |         |      |
|-------------------------------------|------|---------|------|
| Bitburger Pils .....                | Fass | 0,3 l.  | 3,20 |
| Bitburger Pils .....                | Fass | 0,5 l.  | 4,50 |
| Bitburger Pils Alkoholfrei .....    | Fl.  | 0,33 l. | 3,20 |
| Dom Kölsch .....                    | Fl.  | 0,33 l. | 3,20 |
| Erdinger Weißbier .....             | Fl.  | 0,5 l.  | 4,50 |
| Erdinger Weißbier Alkoholfrei ..... | Fl.  | 0,5 l.  | 4,50 |
| Leffe braun .....                   | Fl.  | 0,33 l. | 4,50 |
| Leffe blond .....                   | Fl.  | 0,33 l. | 4,50 |
| VitaMalz .....                      | Fl.  | 0,33 l. | 3,20 |

## Wein 0,2l.

|                                     |      |                    |
|-------------------------------------|------|--------------------|
| Riesling, Mosel, trocken.....       | 5,20 | 0,75 l ..... 18,-- |
| Riesling, Mosel, feinherb .....     | 5,20 | 0,75 l ..... 18,-- |
| Riesling, Mosel, lieblich .....     | 5,20 |                    |
| Rosé Rotling, Mosel, feinherb ..... | 5,20 | 0,75 l ..... 18,-- |
| Dornfelder, Mosel, trocken .....    | 5,70 | 0,75 l ..... 19,90 |





## Aperitif

|    |                                                 |       |      |
|----|-------------------------------------------------|-------|------|
| 62 | Martini Bianco .....                            | 5 cl. | 5,50 |
| 63 | Martini Rosso .....                             | 5 cl. | 5,50 |
| 64 | Sandeman Sherry Fino .....                      | 5 cl. | 5,50 |
| 65 | Sandeman Sherry Medium .....                    | 5 cl. | 5,50 |
| 66 | Sandeman Sherry Cream .....                     | 5 cl. | 5,50 |
| 69 | Delaforce Portwein rot / 70 weiß .....          | 5 cl. | 5,50 |
| 70 | Pernod .....                                    | 4 cl. | 4,50 |
| 68 | Campari <sup>1</sup> Orange .....               | 4 cl. | 5,90 |
| 67 | Vodka Orange / Lemon <sup>3</sup> / Tonic ..... | 4 cl. | 5,90 |
| 61 | Gin Tonic .....                                 | 4 cl. | 5,90 |

## Liköre

|    |                                                  |      |
|----|--------------------------------------------------|------|
| 91 | Amaretto Di Saronno <sup>1</sup> .....           | 5,50 |
| 90 | Cointreau .....                                  | 5,50 |
| 92 | Grand Marnier <sup>1</sup> .....                 | 5,50 |
| 93 | Bailey's Original Irish Cream <sup>1</sup> ..... | 4,50 |

*Wasser macht weise,  
lustig der Wein.  
Dum trinken wir beides,  
um beides zu sein.*  
*Deutscher Trinkspruch*



## *Spirituosen 2. et.*

|     |                                           |      |
|-----|-------------------------------------------|------|
| 85  | Williams Christ Birne .....               | 3,90 |
| 86  | Himbeer - Obstbrand .....                 | 3,90 |
| 106 | Obstler .....                             | 3,50 |
| 100 | Mosel Riesling Trester .....              | 3,50 |
| 80  | Asbach Uralt Weinbrand .....              | 3,80 |
| 81  | Remy Martin Fine Cognac .....             | 6,50 |
| 82  | Jonny Walker Red Label <sup>1</sup> ..... | 5,50 |
| 102 | Weizen - Korn .....                       | 3,20 |
| 113 | Monschauer Els .....                      | 3,20 |
| 104 | Sambuca .....                             | 3,20 |
| 84  | Malteser Aquavit .....                    | 3,20 |
| 103 | Bokma Oude Genever .....                  | 3,50 |
| 107 | Ramazotti .....                           | 3,20 |
| 108 | Jägermeister .....                        | 3,20 |
| 110 | Fernet Branca .....                       | 3,20 |

# *Café Shelen*



## *Frühstück* <sup>1 4 6 hldfi</sup> bis 11:30 Uhr

2 Brötchen, Butter, Marmelade  
Kochschinken, Goudakäse

1 gekochtes Ei

Breakfast

2 rolls, butter, jam

Ham, Gouda cheese

1 boiled egg

# *6,50*

### Belegte Brötchen : <sup>hldfi</sup>

bread roll / sandwiches

Käse<sup>1</sup> ..... € 3,20

cheese

Schinken<sup>4 6</sup> ..... € 3,70

ham

Strammer Max<sup>4 adh</sup> ..... € 8,50

Getoastete Weißbrotscheiben

mit Schinken belegt darauf 2 Spiegeleier

toasted bread with ham and 2 eggs „ssu“ on top

Käse- Schinken Toasti<sup>1 4 6 dh</sup> ..... € 8,50

Getoastete Weißbrotscheiben

mit Kochschinken und Gouda belegt

toasted sandwich with ham and chese



## *Leckeres aus Brot*





CT

A stylized monogram consisting of the letters 'C' and 'T' in a black, serif font. The 'C' is positioned to the left of the 'T'. Inside the circular opening of the 'C' is a solid red circle. Within this red circle is a black, curved, snake-like shape that starts near the top and curves downwards and to the left, ending near the bottom of the circle. The entire monogram is centered within a white rectangular border, which is itself centered on a solid olive-green background.





## Vorspeisen



## Suppen

Eifler Mitternachtssuppe <sup>h l d e f i</sup> ..... € 6,50

Deftiger Eintopf mit Hackfleisch, Zwiebeln, Paprika und Tomaten

Spicy stew with minced meat, onions, peppers and tomato

Monschauer Honig-Senfsuppe <sup>h d k g</sup> ..... € 5,90

Eine köstliche Spezialität aus Monschau

Monschauer honey mustard soup

## Kleine Gerichte

Currywurst <sup>h e k</sup> ..... € 10,50

Grillwurst mit hausgemachter Currysauce

Röstzwiebeln & Pommes Frites

Currywurst with homemade tomatosauce

onions and fries

Filet von der Räucherforelle <sup>h b d k</sup> ..... € 9,90

mit Preiselbeersahne auf einem Salatbett

Fillet of smoked trout with cranberry cream

on a bed of lettuce

Geräuchertes Lachsfilet <sup>4 6 h b d k</sup> ..... € 12,50

auf hausgemachten Reibekuchen mit Kräutercreme

Smoked salmon on crispy potato pancakes

with sour cream



**Chefsalat**<sup>hldkfi</sup> ..... € 12,50  
 knackiger Eisbergsalat und verschiedene Blattsalate  
 mit Tomaten, Gurken, Streifen vom Kochschinken  
 und Gouda Käse, Honig- Senf- Dressing  
 mixed lettuce with tomatoes, cucumber, strips of ham  
 and Gouda cheese, honey-mustard dressing

**Salat Thuna**<sup>hldkfi</sup> ..... € 12,50  
 knackiger Eisbergsalat und verschiedene Blattsalate  
 mit Tomaten, Gurken, Thunfisch und Zwiebeln  
 Balsamico - Dressing  
 mixed lettuce with tomatoes, cucumber, tuna and onions  
 Balsamico - Dressing

*Salate*  
*knackig frisch!*

**Gartensalat mit Huhn & Parmesan**<sup>hldkfi</sup> ..... € 13,50  
 knackiger Eisbergsalat und verschiedene Blattsalate  
 mit Tomaten, Gurken, gebratener Hähnchenbrust  
 und frisch gehobeltem Parmesan Käse  
 Honig- Senf- Dressing  
 mixed lettuce with tomatoes, cucumbers, roasted chicken breast  
 and freshly grated Parmesan cheese, Honey-mustard dressing

**Mediterraner Salat**<sup>hldfi</sup> ..... € 12,50  
 gemischter Blattsalat mit Gurke und Tomaten  
 Feta-Käse und Oliven, Balsamico Dressing  
 mixed lettuce with cucumber and tomato  
 Feta cheese and olives, balsamic dressing





## Fischgerichte

Forelle „Müllerin Art“<sup>chbdk</sup> ..... € 17,50  
 Goldbraun gebratene Forelle mit frisch gehackter Petersilie  
 und zerlassener Butter serviert, dazu Salzkartoffeln  
 fried trout, boiled potatoes and salad

Gebratenes Zanderfilet<sup>hbdek</sup> ..... € 16,90  
 auf buntem Gemüsebett dazu Schwenkkartoffeln  
 Fried pikeperch fillet, pan potatoes and vegetables,

## Fisch & Fleisch

## Fleischgerichte

Schmorbraten „Alt-Eifeler Art“<sup>46hdek</sup> ..... € 16,90  
 Geschmorter Schweinenackenbraten in Dunkelbiersauce  
 dazu Kartoffelpüree und Sauerkraut  
 traditional pot roast with dark beer sauce, mashed potatoes and vegetables

Aachener Sauerbraten<sup>46handjfkf</sup> ..... € 16,90  
 Geschmorter Rinderbraten in süß-saurer Sauce mit Rosinen  
 und Printen<sup>4</sup> verfeinert dazu Klöße und Apfelrotkohl  
 Sweet and sour beef roast with raisin-gingerbread sauce, dumplings, red cabbage

Grillhaxe<sup>46hadk</sup> ..... € 16,90  
 Knusprig gebratene Schweinehaxe mit Kartoffelpüree  
 und Sauerkraut serviert  
 Knuckle of Pork (crispy fried)  
 served with sauerkraut and mashed potatoes



## *Fleischgerichte*

Holzfällerpfanne<sup>46haek</sup> ..... € 17,50  
Schweinerückensteak bedeckt mit Röstzwiebeln und Spiegelei  
etwas jus dazu Bratkartoffeln und gemischter Salat  
pork-steak with fried onions and fried egg (ssu)  
Fried potatoes and mixed salad

Rindersteak aus dem Roastbeef<sup>dk</sup> ..... € 22,90  
mit hausgemachter Kräuterbutter  
dazu Pommes Frites und gemischter Salat  
beef steak served with homemade herb butter, french fries and salad

Rumpsteak mit gebratenen Zwiebeln, Bacon<sup>46</sup> ..... € 24,90  
und Sauce Hollandaise serviert mit Pommes Frites  
und kleinen gemischten Salat  
beef-steak with fried onions and bacon, sauce Hollandaise, fries and salad

Schnitzel „Wiener Art“<sup>hadk</sup> ..... € 14,90  
Paniertes Schnitzel vom Schwein mit Zitrone garniert  
dazu Pommes Frites und ein kleiner gemischter Salat  
breaded cutlet with french fries and salad

Monschauer-Senf-Schnitzel<sup>hadek</sup> ..... € 15,90  
dazu Pommes Frites und ein kleiner  
gemischter Salatteller  
breaded cutlet, mustard sauce, french fries and salad







## *Nudelgerichte (Pasta)*

Pasta mit Blattspinat und Parmesan <sup>had</sup> ..... € 11,90  
 Pasta with spinach and parmesan cheese

Pasta „Bolognese“ mit Parmesan <sup>had</sup> ..... € 11,90  
 Pasta Bolognese with parmesan cheese



## *Kindergerichte bis 12 Jahren*

Pinocchio Teller <sup>46ek</sup> ..... € 7,50  
 Brühwurst mit Pommes Frites  
 Kidsplate - scalded sausage with fries

Piraten Teller <sup>had</sup> ..... € 8,90  
 kleines paniertes Schnitzel mit Pommes  
 Kidsplate - small breaded cutlet with french fries







## Süße Leckereien



### Waffeln<sup>had</sup>

|                                                            |      |
|------------------------------------------------------------|------|
| mit Puderzucker .....                                      | 3,50 |
| mit Schokoladensauce <sup>14</sup> .....                   | 4,30 |
| mit Erdbeeren und Schlagsahne <sup>14d</sup> .....         | 7,50 |
| mit heißen Kirschen, Vanille Eis <sup>1</sup> und Sahne .. | 7,50 |

Fragen Sie  
nach unserer tagesaktuellen  
Tortenauswahl!

### Wir empfehlen :

|                                                    |      |
|----------------------------------------------------|------|
| Warmer Apfelstrudel <sup>1handjfk</sup> .....      | 6,50 |
| mit Vanille Eis und Schlagsahne                    |      |
| gedeckter Apfelkuchen <sup>handj</sup> .....       | 3,80 |
| Schwarzwälder Kirsch Torte <sup>handjg</sup> ..... | 4,50 |



### *Coup Danmark* <sup>14 dahnj</sup>

Cremiges Eis Vanillegeschmack  
mit Schokoladensauce, garniert  
mit Sahne und Schokoladenstreuseln

€ 5,50



### *Bananensplit* <sup>14 dahnj</sup>

Cremiges Eis Vanillegeschmack,  
serviert mit Bananenstückchen,  
Sahne und Schokoladensauce

€ 6,50



### *Schwarzwaldbecher* <sup>14 dahnjg</sup>

Klassische Kreation aus cremigem  
Eis Vanillegeschmack und  
Schokoladeneis, garniert mit  
Kirschen, Sahne und Schokoladenstreuseln

€ 6,50

### *Eiszwerg* <sup>14 dahn</sup>

Leckeres Eis Erdbeer und  
Schokoladeneis, garniert mit Sahne,  
Schokosauce und Streuseln

€ 4,50



Serviovorschlg - Alle Eisbecher  
können optisch abweichen



### *Erdbeer - Becher* <sup>14 dahnj</sup>

Vanilleeis mit frischen  
Erdbeeren (Saison)  
Sahne und Fruchtsauce

€ 6,50



### *Gemischtes Eis* <sup>14 dahnj</sup>

Eiscreme Vanille,  
Schokolade<sup>1</sup> und Erdbeere

€ 4,50/5,10 mit Sahne

### *Eiskaffee* <sup>124 dahnj</sup>

Ausgewogener Kaffee genuss mit  
leckerm Vanilleeis  
und Schlagsahne

€ 4,50



### *Schokoladenbecher* <sup>14 dahnj</sup>

Eiscreme Schokolade  
mit Sahne, Schokostreuseln  
und Schokosauce garniert

€ 5,50



### *Nussbecher* <sup>14 dahnj</sup>

Eiscreme Vanille und  
Nuss mit Sahne,  
mit Nüssen und  
Karamelsauce<sup>1</sup> garniert

€ 6,50



Inhaber : Guido Thelen  
Burgau 1  
52156 Monschau  
Tel. +49 (0)2472-7843  
Fax. +49 (0)2472-940655  
cafethelen@t-online.de  
www.cafe-thelen.com

*Unsere Partner :*



#### Allergenkennzeichnung

- a Eier
- b Fisch
- c Krebstiere
- d Milch
- e Sellerie
- f Sesam
- g Schwefeldioxid und Sulphite
- h Glutenhaltiges Getreide
- i Lupine
- j Schalenfrüchte
- k Senf
- l Sojabohnen
- m Weichtiere
- n Erdnüsse

#### Liste der Zusatzstoffe

- 1 Farbstoff
- 2 Koffeinhaltig
- 3 Chininhaltig
- 4 Konserviert
- 5 mit Süßungsmitteln
- 6 Antioxydationsmittel
- 8 enthält eine Phenylalaninquelle
- 9 Geschmacksverstärker
- 10 Taurin
- 11 Schwärzungsmittel
- 12 Schwefeldioxid
- 13 Gewachst
- 14 Milcheiweiß

Weitere Informationen über Allergene  
und Zusatzstoffe  
erhalten Sie von unserem Personal

Alle Preise in Euro.  
Gesetzliche MwSt.  
sowie Bedienung sind inklusive.